

A Time to Kill

John Grisham

Chapter 10

<i>bus loads of</i>	Busse voll mit
<i>to free</i>	befreien
<i>to be pleased (with)</i>	sich freuen (über)
<i>to check</i>	kontrollieren
<i>to control</i>	beherrschen, unter Kontrolle haben
<i>proud of</i>	stolz über
<i>pride</i>	Stolz
<i>to approach</i>	näher kommen
<i>a wave of excitement</i>	Welle der Erregung
<i>to gather</i>	sich versammeln
<i>white robe</i>	weisses Gewand, Robe (<i>typische Bekleidung der Mitglieder des Ku Klux Klans, siehe Bild rechts</i>)
<i>tall pointed masks</i>	grosse zugespitzte Masken
<i>five (sometimes fifteen) minutes of fame</i>	kurzer, flüchtiger Moment der Bekanntheit, des Ruhms
<i>to call in</i>	einschalten, hinzuziehen
<i>to keep order</i>	Ordnung aufrecht erhalten
<i>responsibility</i>	Verantwortung
<i>responsible</i>	verantwortlich
<i>a thick file</i>	dicke Akte
<i>to contain</i>	enthalten
<i>container</i>	Behälter, Gefäss
<i>a suit</i>	ein Anzug
<i>to reply (to sth)</i>	antworten (auf etw)
<i>to fry</i>	braten
<i>“Fry Carl Lee!”</i>	„Bratet Carl Lee!“
<i>(cf. “Free Carl Lee!”)</i>	(vgl. „Befreit Carl Lee!“)
<i>to make friends with sb</i>	sich mit jdn anfreunden
<i>brave</i>	tapfer, mutig, unerschrocken
<i>a juror</i>	Geschworene(r)
<i>mist</i>	Nebel
<i>to wet</i>	nass machen, benetzen
<i>boot(s)</i>	Stiefel
<i>pale</i>	(here) hell; blass, bleich
<i>Klansmen</i>	Klanmitglieder
<i>questioning</i>	Befragung
<i>The seed had been planted.</i>	Die Saat war gelegt.

<i>charm</i>	Scharm, Anmut, Reiz
<i>a numbered list</i>	nummerierte Liste
<i>since</i>	(here) da, weil; seit
<i>to refuse</i>	verweigern, ablehnen
<i>to look at each other in disbelief</i>	ungläubig einander anschauen
<i>to object</i>	widersprechen, Einspruch erheben
<i>Objection, your honour!</i>	Einspruch, Euer Ehren!
<i>to criticize</i>	kritisieren
<i>to argue for sth</i>	für etw eintreten
<i>a tent</i>	Zelt



Members of the Ku Klux Klan wearing white robes with tall pointed masks.